

竺西氏先生大安。弟吳永光頓首。葵屬加鱗。滋厚。

馬全奎 十元 馬千益 余奕中 鄭携生 陳精 黃仲
張錦活 關崇駿 張椿香 黃昂晃 張 滿 李瑞期
李期榴 陳咻利 黃希堯 關卓雲

雲哥
自製各省地道藥材
止咳藥丸 每打三毫五
參茸補丸 每打三毫五
刀傷跌打丸 每打三毫五
神效白濁丸 每打三毫五
斷根淋病丸 每打三毫五
八寶光明眼藥 每打三毫五
通利大便藥 每打三毫五
花柳掃毒丸 每打三毫五
中西墨水頂頂香水
本號自製中西送禮糖糖發客
諸君光顧格外歡迎郵費貴客
理自沽零

WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 1264
舖在片打街門牌三十二號
電話 時無 二四〇四
司理人 楊金樹 全啓

▲溫金有狀師樓
現時遷往新街夾片打街山尾梳銀行
二樓五號房 內照常辦事有蒙委託請
移玉面商

▲料理衙門移民局事務
W. A. Cunyow Can. Bank of Commerce
Bldg., Phone Sey. 2240 501 Main St. Vancouver, B.C.

雲高
(金) (利) (源) (紹) (記)
GIM LEE YUEN LTD.
75 - 77 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 899 - 3239

散丸丹膏家名各理代并材葯貨雜杭蘇辦專號本

特別
本號現將
加拿大政府
修改新例
民新例四
印成部如
僑胞光顧
買貨物值
銀五毫已
上贈送移
民新例如
壹本新蒙
賜顧請照
西文付來
寫明住址
便妥

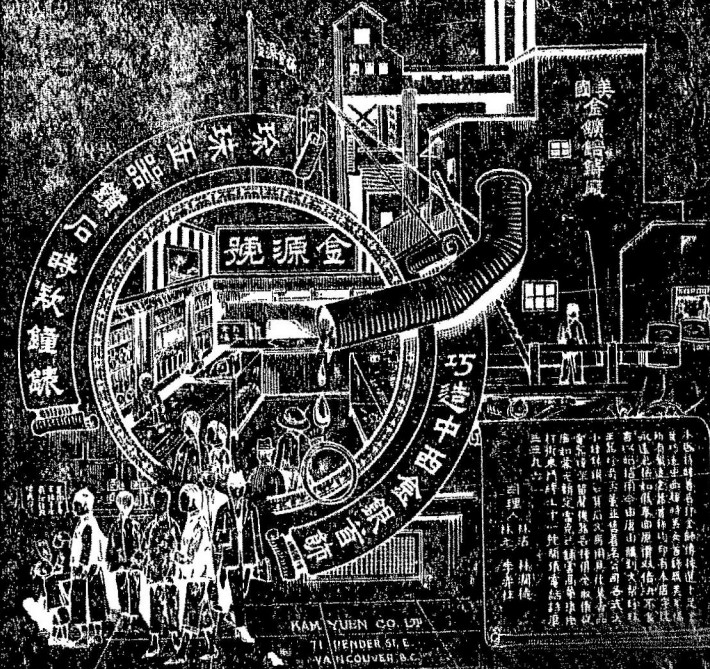
廣告

雲高
(德) (紹) (滙) (兌) (公) (司)
DUCK SHEU COMPANY LTD.
75 - 77 Pender Street E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 899 - 3239

信書銀金都各山香并兌滙港香理接專司公本

(僑) (胞) (注) (意)
本公司現將
加拿大政府國
會修改中華移
民新例四十叁
條刊印成部如
蒙僑胞光顧每
滙銀一次即贈
送移民新例書
一本希為留心
光顧有厚望焉

雲高
金源號
KIM YUEN CO. LTD.
75 - 77 Pender St. E. Vancouver, B.C.

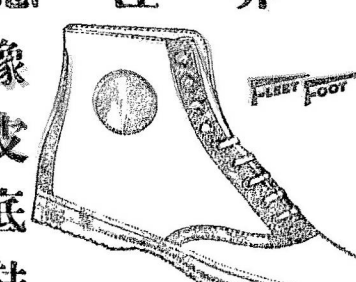


雲埠明和大鐵行
啟者本鐵行厚集資本專發賣英美
德法各國大公司之鋼鐵器具凡關
家庭及農林所用建造樓宇家所需
與乎遊獵玩耍各種無不齊備貨真
價實以便僑胞購用自開張以來歷
蒙各界光顧銘感良深今本行擴充
貨物比前更為齊備同胞光顧若有
不合用者可能携回轉換以答雅意
而圖久遠交易仰來玉趾易勝歡迎
▲本鐵行現辦到大批
(樹仔) 仔人 大小厨刀
俱全價甚相宜

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender Street East Vancouver, B.C.
電話 (詩摩) 七〇〇 Phone Sey. 3705

M. LANG & COMPANY
AGENTS FOR
The Celebrated K Boots And The Medrine's Baggages
545 Main St. Phone Sey. 4456 Vancouver, B. C.

注意 注意
黑帆布面樹膠底
貨美價廉十足好



這種鞋子實在好
著在脚上極時髦
新到大批

本行經售
System 所出之帆
布面象皮底鞋名
Foot Foot 學為
中西各界所歡迎
春去夏來各界之
著皮鞋莫不思
改著白色黃色黑
色象皮底鞋本店
因預向該廠定製
大批帆布面象皮
底鞋多種陸續運
到大人孩童大小
俱備如蒙 惠顧
請到本行 選購
舖在門牌五百二
十五號
卑詩輪鞋店

求報
第十期已刊
欲知原局
變動原原
本本請速
來購

十二年
八月
十五號

致公總堂
通告
啟者前奉金
門總堂函開
為十月十日
洪門懇親會
每會員從新
繳納註冊費
五毫經已佈
告徵收在案
今因止截之
期將近誠恐
各埠昆仲或
有未及週知
或偶爾遺忘
故再行通告
仰未開始徵
收者速行派
員徵收未繳
納者從速投
報繳納可也
此佈

Abbey SALT



藥以療病治人生後天
失調之能一藥即有一藥
神功之普不若葉鹽之關
係人之全體已歷歷生
言之不誣者亦信本醫
調用此鹽者更為神效
並述之以告各藥肆
有代售

廣源生
KWONG YUEN SANG CO.
178 Pender Street East
Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

啟者本號由唐山辦到大
幫增城絲苗米油糖京菓
各江海味雜貨罐頭日用
食品俱全發行零沽批價
從廉茲新張伊始以圖久
遠交易如蒙惠顧額外歡
迎 喊線(詩摩)三六六
司事人林栢旋披露

廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
137 Pender Street East
Phone Sey. 9026 Vancouver B. C.

新到
山增城絲苗
瑩粘米並各
雜貨貴客光
顧特別平沽
廣裕隆啓

盛記
Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.



本號專造名
料真比美於西
人所造之工精
合製各款皮鞋
修製舊鞋有皮
袋衣等雜貨
意光臨在片打
街門牌一號

蘇樂亭藥局精製各項經驗

膏丹丸散

本藥局在美國佛羅里達州唐人街十五號門牌開張廿餘年中西人等皆稱讚今為便利僑胞起見特製各項經驗丸散膏丹發售
L. T. Sue Herb Company 15 China St. Hanford California U. S. A.

三蛇補腎壯陽丸

每罐價銀五元

蛇乃動物中得天地純陽之氣最厚故其交媾能堅耐至七日之久詢惟 天然補腎珍品也本局特用三蛇胆為君配以鞭巴(旁羊)參茸養陰培陽生精益髓之藥精工製煉成丸專治先後天不足腎元虧損陽事不舉及陽痿精冷(早洩)精滑之症與夫病後久補虛勞過度精神恍惚怔忡健忘頭眩耳鳴眼花虛汗夜尿頻數腰膝不舉四肢疲憊等症此丸藥力醇厚會無元陽燥火之虞確有九牛二虎之力果一試之覺世間所謂三蛇丸四蛇丸等此直駕乎其右矣

三蛇風濕丸

每罐價銀五元

三蛇之名目曰過樹容金脚帶飯匙頭而論其性者過樹容則走上部金脚帶專理中部飯匙頭善行下部三蛇之力能透筋透絡搜除風濕本局採取三蛇為君佐以補氣養血祛風除濕之藥製煉成丸專治風濕風痺半身不遂頸項刺痛四肢麻木苦於伸屈腰膝酸軟行步無力筋骨骨痛(一)痛一切風濕癱瘓(二)癱瘓結核等症包能見效荷一試之而知非徒托空言者比也

花柳解毒丸

每罐價銀五元

此丸統治花柳百病如楊梅瘡疔疔瘡魚口便毒至毒瘡骨痛餘毒伏患手足拘攣潰而不斂長流黃水一切花柳惡毒等症輕者登時靈驗倍之包能收效亦永無復發以視乎世間用丹藥治瘡徒快於一時者未可同日而語也

神效跌打丸

每罐價銀五元

本局此丸乃揀選珍貴地道藥料加工製煉能舒筋活絡祛風散瘀(一)消腫止痛統治跌打刀傷傷損傷傷重傷物壓傷斷筋折骨血流不止錯骨錯節於血腫聚不能舉動外而產婦瘀血未清積聚肚痛等症應效如神旅行居家者盡請購備

夢遺固精丸

每罐價銀五元

此丸主治夜夢遺精其有水虧火燥見色即洩精道失固尿出如脂色慾過度精後見血虛慾念稍動其精即洩甚至久流不禁精隨便出無論有夢而遺無夢而遺亦皆迅奏膚功此誠百發百中之神聖藥也

婦科調經丸

每罐價銀五元

小腸疝氣散每罐價銀五元
刀傷止血散每罐價銀五元
一掃光癰毒母痔散每罐價銀五元
哮喘氣丸每罐價銀五元
止咳氣丸每罐價銀五元
三蛇風濕膏每張銀五毛
三蛇膽製膏每張銀五毛
寄藥郵費美國一毫五仙

三蛇膽製膏

每張銀五毛

寄藥郵費美國一毫五仙
本藥局主人謹啓

祖國新聞

中央無力援助桂閩軍費

西南用兵省份 軍費浩繁 無法付支 近以粵中形勢變化 桂閩防務特別吃緊 保洛電中央 請速為接濟 值此財政形成破產 張繼巨款 當然無望 然以保洛催迫之急 亦不能不一為答覆 聞財政部已有兩電致保洛答覆 此事茲得原電如左 (衛署)新密 禍電致悉 桂局吃緊 饑軍待餉 近中央實所深知 祇以庫庫奇絀 近幾軍隊緊急餉項 尙難應付 實無餘力可資挹注 即希鑒亮 財政部池 (衛署)新密 著各電奉悉 孫督同閣 需款 前已電復 俟籌有的款 即行撥發 祇以中央財政窘困異常 現仍極力籌措 俟有當即報命 即希鑒察 財政部池

保洛近密議之備戰大計

第一步先將魯由趕走 易以心腹 靳雲鵬大 督魯 第二步詭詞與西南通好 以緩進攻之師 第三步抽調軍隊 駐紮津浦路 以防不虞 第四步傾全力對奉 以謀 現保洛正在進行第一步 二兩步計劃 俟目的得達 即進行第三四兩步計劃 惟直系內部問題尙多 馮吳失和 馮氏雖聽洛吳指揮 吳亦變元 雖為直系中之後進 頗思大出風頭 會因種種問題 與洛吳發生意見 且因地位關係 一日用兵 齊亦舉動 參 王懷慶受馮王祥之關係排擠 心願不平 當馮玉祥在豫與洛吳意見不投 調至京畿時 王氏地位頗生搖動 其後王氏願為大選幫忙 允助選款二百萬 始得無事 此王氏心懷不平者一 王氏前時曾購槍械萬枝 為保方扣留 後復助款若干 始撥回一部份 此王氏心懷不平者二 洛吳對此大政潮 主張懲戒軍警當局 以謝天下 津保密議 擬犧牲王氏 敷衍面子 王氏聞此消息殊不痛快 彼曾語人云 欲懲戒軍警當局 請先懲戒馮玉祥 馮若治罪 某當服法云 此惟寥寥數語 而憤憤不平之氣 盡情發露矣 此王氏心懷不平者三 有此種種 故王氏與直系實已貌合神離 他日有事 王氏是否肯竭力効勞 誠未易妄斷也

非法攝政招徠議員之新法

京訊云 眾議院議員任期行將屆滿 在京議院議員因新選舉未能籌備 擬將國會第二期常會延長至眾議院議員第二期屆滿集會之前一日為止 日來正式運動同人出席 俾得開成常會 將此項問題作一解決 而所謂攝政當局 亦以此為招徠南下議員之善法 前日參議院會 推出代表 張魯泉等八人 謁見所謂攝政當局 交涉衆議員延長任期之事 凌尉一(雨)錄已允允照辦 廿八攝政院開會 即共同議決 認為眾議員新選舉趕辦不及 舊議員實一延長任期之必要 當即諭令院秘書就文 三十日下午二時 高凌尉一(雨)特電召參議院代表張魯泉等到攝政院 以該項咨文稿交其閱看 準備於廿一日發出 送達國會

攝政內閣秘書兩大使款款約

北京東方時報云 據聞比和公司代表德瓦士 於近數日間與中國當局簽訂兩項草約 一為肅清島開埠借款千萬 以該商埠稅收 為奉渝鐵路第二期種抵押品為担保 一為江蘇礦區借款 係與代江蘇礦務局之著名實業家張賽氏簽訂者 此中有大宗煤礦產之關係 以上兩項合同 恐將激起風潮 胡蘆島之開闢尤為 因該埠為山海關道北九十英里 冬季不冰之港 且久視為要地 此項借款 本定於六月九日招商標辦 旋以政變 遂發生變化 惟奉張與該省其他當局近曾決意以肅清島為軍港 故此事將來之糾葛 必能免也

林萬春衛生藥房

此藥功能治熱去滯消腫清血若常服用大有裨益於衛生

▲價目▲ 大罐六毫 小罐三毫五

(注意) 有試用庄贈送函索請寄下郵費 一仙自當按址奉上

總發行所雲高華林藥房

Law & Lamb Co. Cor. Gore & Pender Sts. Phone Sey. 6784 VANCOUVER B. C.

介紹附股創立模範鄉

啓者大中華興業公司招股建造模範鄉於蘇州中西報紙已迭次登載然凡事得諸耳聞不如証諸目擊弟於七月廿一從香港搭輪船回地檢閱輪船返加回國適該公司協理伍若泉股東余伯賢兩先生奉命赴美英法加招股與兩先生晤談良久始知詳細章程及船抵上海後應該公司司庫員司徒明川君之召與陳鳳琴昭昭同往其地踏勘該鄉地點屬於蘇州府無錫縣僅四里火車往來上海費時兩點鐘此地工廠林立舟車靈便地無游民悉與英法美之患河道交通又水浸天旱之處牛羊雞犬魚鹽利市與夫豆麥榮果出產充實棉布綢緞磚瓦木石之製造更出產此蓋中國天然之樂土也弟親到此地探察一切知該公司諸君之經營足為鄉鄰之謀長治久安之地弟心為之動願將目所親見情形告於我親愛僑胞如有餘財不妨竭力附股為子孫謀安樂之地弟勉展生亦曾親臨此地謂余不信可謂諸君先生方知弟言之不謬一九三三年八月十號 馬大諱披

美和老舖金銀

本店雕刻金器首飾已二十一年各界僑胞踴躍門垂顧或由各埠函定購者大不乏人無不稱讚加蓋許本店之貨真價實了匠之雕刻精緻今為應僑胞之需求再由祖國延聘上等鑄匠到來鑄鑲如蒙各埠僑胞垂注本主人表歡迎

舖在片打街東門牌一三四號 許昌彰披露

請領開平明報股票

啓者開平明報正式股票現由赤坎本報館印妥寄到凡屬本報股東請將前日交股銀之臨時收條及現在西門住址寄來本報館新機明內本董事局將該收條查驗無訛即轉換正式股票按址寄上凡寄收條及股票彼此要向郵局購保險以免遺失先此聲明

Sun Kee Ming 428 Columbia St. Vancouver B. C. 廿一年八月廿七日 駐雲高開平明報董事局啓

舖位招租廣告

啓者本公司現有舖位一間在片打街東門牌一百二十號(黃江夏堂樓下)因舊批將滿期故須從新出賃茲定於九月十五號下午兩點鐘在黃江夏堂樓下執行投充各埠僑胞有意批賃該舖位者祈屆期蒞臨欲知詳細條件請到黃江夏堂樓本公司辦事處取閱此佈

Wong Kung Har Tong Co. Ltd. 123 A Pender St. E. Vancouver, B. C.

輔行雜貨公司

FOO HUNG COMPANY
107 Pender St. E. Phone Sey. 3440
Vancouver, B. C.

(備)(常)(部)(菜)(瓜)

靚大毛瓜	潮州芥菜
新鮮苦瓜	大合白菜
青綠花椰	埋包紹菜
新出勝瓜	靚松套菜
雪白香芹	新出莧菜
靚荷蘭豆	大芥蘭菜
各種荳角	靚西洋菜

全俱貨水種各山唐及以

記啓

KEI KEE COMPANY
129 Pender St. E. Vancouver, B. C.

(貨)(雜)(杭)(蘇)

本店餅食 新鮮合時
金酥銀屑 玉質瓊肌
配製精良 批價克己
甜鹹適口 各得其宜

(中)(秋)(月)(餅)

慶賞中秋 種色齊備
親友饋送 更加美意
諸君光顧 倍極歡喜
如蒙單購 從速送至

新源靴舖

SUN YUEN GO. SHOE MAKER
543 Main St. Vancouver B. C.

啓者本號揀選上等皮料用機器製造各款鞋靴合工商僑胞利用價廉工美各色貨物發行零沽價相宜修整舊靴隨時應命本號新張伊始以圖久遠諸君賜顧願外歡迎

舖在舖街門牌五十四號
司理人李森李玉披露

司公來(惠)雲高

WAY LOY COMPANY
174 Pender St. East
Vancouver, B. C.

九一七五(磨詩) 四七一東打街片

祖國西餅食貨
中秋月餅
無諸價廉物美
任君歡迎

雲高 號生合 雲高
HOP SANG CO.
79 Pender St. E. Phone Sey. 6256
Vancouver, B. C.

郭家銀餅 曲江紅綾
餅師裁出 遠近知名
因時食品 適口惟馨

中秋月餅
新張伊始 價格廉平
倘蒙光顧 大表歡迎
親購函索 如命奉呈

廣東新聞
●馬小進泣告粵同胞書
昨由台山某君轉來議員馬君小進一書其標題曰馬小進泣告粵同胞書(爲孫文沒收新寧鐵路事)原書云

至德堂聯衛實業有限公司
啓者本公司擬定八月一號開收股銀不拘股份多少均分三期交楚首期八月一號先收三成第二期九月一號再收三成第三期十月一號再收四成凡屬股東者要一律依期交來以便進行此佈
一千九百二十三年 七月 吉號

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

本號專辦祖國大幫茶米京
菓海味炮竹紙料蘇杭雜貨
各款顧繡繡山及各款竹器
送禮物品磁器各種唐山菜
米日用食品俱全遠近賜顧
格外歡迎 唐山新到臘味
▲恩平公報來價目
全年收銀三元半 半年收銀貳元
每本收銀壹元
信箱五十六號 電話(時慶)六二五六
鄭厚利 福藉啟

取嫉權門 至隱直書 見警觀族 小
進此書 自知必觸怒於孫文 結怨於
彼黨 因小進昔日反對變賣三院之通
電 聲討孫文禍粵之宣言發表以後
曾疊接一種來函 促其離港 及諸多
恐嚇 但及讀之 寧免世嫌 子文
之忠 蓋出天性 小進亦承承粵同胞
之愛護 代表民意 職責所在 義
無顧慮 心何懼焉 若果誠誠 固無以
對粵同胞 亦無以對吾邑人也 故
作是書 衆議院議員 台山馬小進謹
啓 民國十二年七月二拾日

陳步賢重國家不重私黨
昨有國民黨員陳步賢上書孫文 歷數
其失政與今日不能不息戰之原因 計
分四端 一曰同盟分裂 二曰輿論反
攻 三曰財政困乏 四曰軍心離定
其末曰 步賢素屬黨員一分子 且總
理又素爲步賢所欽敬 是以不揣冒昧
本良心之主張 盡忠告之義務 至
同志中有疑步賢叛黨叛國 而謀所以
對待者 任其天良裁判而已 步賢以
身許國 久已置生命財產於度外 祇
恐愛國有心 回天無力 戰戰兢兢
徒苦吾民耳 尤有進者 大丈夫苟欲
造福人群 其道甚廣 其徑甚多 奚
必斤斤於政治一途着想 耶 耶 耶 孔
(孔子)之週遊佈道 王(王陽明)之
處世一之立說著書 皆可法也 願總
理擇其善者而行之 急切陳詞 無任
主臣云

崑崙大藥房籌辦處 埠招股廣告
啓者本公司籌辦處成立以來甫及數
月荷蒙各埠僑胞紛紛認股爲數已屬
不貲本公司爲推廣利益起見特派朱
去非雷夢熊兩君爲遊埠招股專員八
月廿四日首途出發深望親愛僑胞與
朱雷二君接洽一切踴躍附股至爲感
激
十二年 八月廿四日
駐雲崑崙大藥房籌辦處謹啓

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

本號專辦祖國油米茶煙蘇杭然法各
種大宗日用品送禮絲中荔枝干唐羌
炮竹華美裝璜各色茶葉及竹器等發
行人蒙僑胞賜顧感佩之至現選辦頂
靚厚身蘇竹八個花蘇牌特別平沽

廣東新聞
●新與水災請賑電
廣州報界公會鈞鑒 粵屬去年慘遭水
災 崩塌房屋數千 尚未修復 入春
以來 米珠薪桂 盜匪充斥 民不聊
生 不幸本月養梗被連日颶風大雨
早稻收穫被淹 淹沒 沖塌民戶基
圍魚塘桑田溺斃人畜若干 待查續報
惟現各處災民 露宿風餐 哭聲遍野
嗷嗷待哺 懇請俯念災黎急予大
救 庶免失所無任盼禱 新與縣長電

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

雲高 號發和 雲高
WO FAT & COMPANY
90 Pender Street East
Vancouver, B.C.
半號十九牌門街打片
六九三一麼矢線喊
中秋月餅
精製各色
本號自製
味食製

Quong Wah Co.
Phone Sey. 4891
45 Pender, St. E.
Vancouver, B. C.

華埠

隆勝萬

MAN SING LUNG CO.
Phone Sey. 1431 92 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

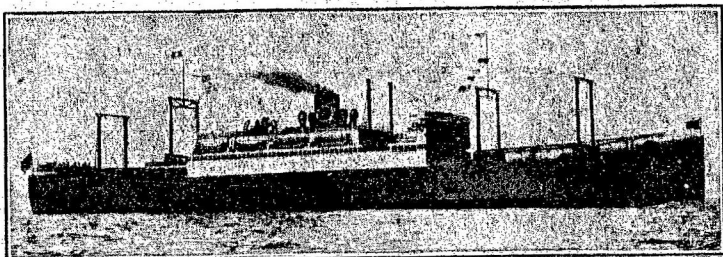
云高

King Fung 509 Main St. P. O. Box 454 Vancouver B. C.

Wing Chong Yuen 65 Carrall Box 42, Vancouver B. C.

Lee Hing Chong Co. 538 Pender St. Box 1416 Victoria B. C.

司公船輪東遠督提國美
ADMIRAL ORIENTAL LINE



本公司新裝雙車搭客輪船五艘每艘一萬壹千大噸
有頭等位大艙位及女客艙房大艙位均備有枕頭草蓆
床位寬闊電燈光明冷有暖氣熱有風扇船中地方潔淨福食
優美茶水豐足招呼特別週到准行十天過太平洋順風橫濱
神戶上海等埠香港後往小呂宋無憂天熱之虞蒙 貴客賜
顧請來代理人處寫紙便安

式十日每逢二天一水船

由城開返港日

期船期

麥根利總

八月三十號

灰臣總

九月十一號

者化臣總

九月十三

架蘭總

十月初五日

尾地臣總

十月十七號

另設有特別大艙

女位價甚相宜

到香港

代理人

金

理人

多

人

理人

金

理人

多

人

理人

金

理人

多

人

理人

金

英洲九魚唐山糯米粉廣告
本號始創英洲唐山糯米粉行...
淨糯米粉 四磅庄 一百磅十五元五毛
淨粘米粉 全上一百磅十五元五毛
麥英崙洗衣刷 一打五元六毛
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.

局務印章圖
HO SUN HING COMPANY
253 1/2 Pender Street East
Phone Sey. 1113 Vancouver, B. C.
精造笠巴圖章
承接中西文件
接鑄銅版電模
橋胞注意
本軒現印有(加拿大)
苛待中國移民新例
修改後之全文(發售)
每册一毛 包支寄費
廣告商人代理 利權從優奉給
井印備圖章樣本國案奉贈
雲場片打街東門牌二五八號半
司理人林立榮啓

企霖文大衣裳舖新聞
童子衣服在本舖式樣
男子 各等衣着俱全
童子夏天帆布衣服
其布料則重身其款式
則趨時童子着起則英
勇此為夏日最合之衣
服者也現存無多及早
來購是荷
CLADAN'S
153 HASTINGS ST. W.

錦彰號西新衣
Gum Jung Co. 882 Pender St. E. Vancouver, B. C.

華埠 三民旅館
SHERMAN HOTEL
Phone Sey 1109 176 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.
旅館廣告
三洛雄封。民權發達。
旅客如雲。館人供食。
三時所得。椅椅窗明。旅
為安堵。椅椅窗明。旅
行者何妨。駐足。遊人雅
客。館穀者愈具深情。
且水火既濟。晨昏利用。
不我退棄。願為東道。
講線壹五零九
司理 羅齊芳 馬崇廣 啟
人 趙不鉗 伍義于

活氏凉水公司啓
CRUSH
Bottling Company Ltd.
136 Water St. Vancouver B. C.

患痔瘡症者注意
諸君如有患痔瘡症者本號有良藥各相十...
服法如下 每日 晨早服一粒 用冷水沖服
晚候服一粒 用冷水沖服
每盒加担保郵費銀 一毫九仙
連服三天便見功效三日後每日晨早服一粒照次序服
盡一盒定可全愈 代賣處雲 聯盛公司金銀首飾舖
Lin Shing Co. 1 Pender St. E. Vancouver B. C.

鄭華耀謹啓

雲廣利泰
Kwong Lee Tai Co.
141 Pender St. E.
Phone Sey. 2326
P. O. Box 803
Vancouver, B. C.
遷舖廣告
本號設在片打街東
原日門牌六十一號
今遷往一百四十一
號開張專辦祖國油
糖茶米京菓各江海
味蘇杭雜貨罐頭食
物日逐用品俱備發
行零沽批發價外從
廉以圖久遠交易
諸君光顧極表歡迎
誠線 (矢壓)
三式式六
Kwong Lee Tai Co.
141 Pender St. E.
Phone Sey. 2326
P. O. Box 803
Vancouver, B. C.

廣利泰
遷舖廣告
本號設在片打街東
原日門牌六十一號
今遷往一百四十一
號開張專辦祖國油
糖茶米京菓各江海
味蘇杭雜貨罐頭食
物日逐用品俱備發
行零沽批發價外從
廉以圖久遠交易
諸君光顧極表歡迎
誠線 (矢壓)
三式式六
Kwong Lee Tai Co.
141 Pender St. E.
Phone Sey. 2326
P. O. Box 803
Vancouver, B. C.

精來自種
法有子求
HOO WING HERB CO.
826 BILMORE ST.
SAN FRANCISCO, CAL.

中醫唐堯齡療肺聖藥發明

煉製藥國中用
齡堯唐醫中
煉製藥國中用
家明發汁藥聖肺療



療肺聖藥汁

堯齡自創 療肺聖藥 如餐仙露 質潤芳香 專治壹切
勞傷肺萎 吐血破金 化痰順氣 止咳除嗽 午後潮熱
四肢酸軟 心跳耳鳴 遺精夢洩 頭暈眼花 身體瘦弱
腰背疼痛 精神疲倦 飲食不進 心胸膈塞 氣喘痰鳴
以上各症 服之屢效 連服一月 或服數月 顏容光澤
氣血充盈 患症日深 必效如神 貧富可飲 無病常服
幸勿懷疑 別藥勿服 免致誤用 害事非輕 勢必使然
神旺身強 婦女憂鬱 男子虛癆 傷肝癆肺 製此藥汁
服此九效 切戒房事 大便燥結 蜜糖沖服 必自安寧
中國藥材 特備用者 切勿思疑 既服之後 服此藥汁
能輒以往 却病延齡 暑天主治 血虛發渴 服此藥汁

一凡購藥時將樽搖勻力可斟出隨手枳實切勿疎氣恐失藥力特屬

(服法)

(注意)

大人每日宜服叁次 輕症者 每次服二湯羹 重症者 每次服四湯羹
小孩以四歲至十歲 每次服一湯羹 以一至三歲 每次可服大半酒杯或一酒杯 如月
內嬰兒咳嗽者 每次服小半杯為限 亦以日服三四次為度 胎前產後月內嬰兒均皆服
樽底之藥乃係正生川貝母末用時必要搖勻方可斟出並非微菌之物服者勿疑男婦老幼氣血衰
弱者無拘酷暑嚴寒之天每服必將此藥汁隔水溫熱食之可見速效或凍飲或用滾水對沖亦可

療肺聖藥 (價目)

大樽六毫五
小樽二毫五

另有奇效咳藥汁壹種

善解外感傳裡 傷風咳嗽 傷風鼻塞 傷風頭痛 傷風發熱 傷風咳嗽 傷風鼻塞 傷風頭痛 傷風發熱

代理處雲哥華五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

樹皮丸

固精增力 健骨強筋

五洲大藥房發行

樹皮丸治

用腦過度神經衰弱頭暈目眩○力短手足疲軟四肢無力遺○夢洩陽萎無能○薄○冷腎管發炎腸腑大潔大便閉塞

服法

每飯後用溫水吞服一粒每日三次連服十天○神充足常服身體強壯百病不生

價目 每瓶壹元 每打拾元 (○代精)

廣州市崑崙大藥房股份有限公司招股章程

創辦廣州市崑崙大藥房有限公司招股章程

營業貴端時人心理所趨向 投資須籌算貨品利權之豐厚 今人所喜用者 厥為西藥與化妝品 貨物之厚利者 亦為西藥與化妝品 本公司同人根據揣摩所得 籌算所及 以製藥及化妝品為時尚謀利之終南捷徑 爰組織大藥房於廣州市 搜羅中國藥草 用西法配製 將見一藥成名 而萬金不換 利已亦能利人 利人即能利國 有志投資營業者 盡興乎來

營業概目

- (一) 依照萬國藥方製造西藥丸散
 - (二) 運售歐美各國著名西藥及原料
 - (三) 接辦醫生病院刀件器皿
 - (四) 自製男女化妝品香水髮油
 - (五) 用新法泡製中國藥水丸料
 - (六) 自製麻糖汽水涼水雪糕
 - (七) 發行
- 本公司招股章程共分十九條 因限於篇幅 不能備載 謹將其中要點數節抄錄 如欲知詳細 請照下列門牌投函本公司雲哥華五洲大藥房總處索取章程可也
- (一) 以廣州市為總公司 (二) 照有限公司條例註冊 (三) 資本擬定金銀七萬五千元分作一千五百股 每股金銀五十元 (四) 股銀分兩期收足第一期於認股時每股收銀二拾元第二期於認股時股份開收 (五) 老本息一分行算 (六) 每一股有一選舉權 (七) 名下佔十股有被選舉資格 其餘各條均有印本章程詳載

本公司發起人及贊成人

- | | | | | | | |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 朱肇新 | 林立棠 | 李樹芬 | 雷夢熊 | 盤炳 | 雷鳴夏 | 朱廣育 |
| 林葆恆 | 黃超衍 | 譚舜興 | 黃濟祥 | 關崇顯 | 林新元 | 羅卿 |
| 關耀南 | 陳宜耀 | 雷梓材 | 雷軒民 | 黃錦棠 | 黃天如 | 才英 |
| 林佐然 | 謝進聖 | 陳瑞宗 | 雷維豐 | 黃天如 | 黃華堯 | 陶章 |
| 楊啓康 | 朱廣輝 | 陳瑞登 | 周直民 | 黃華堯 | 伍義子 | 廣俊 |
| 黃昂佐 | 梁啓治 | 鄧湛隆 | 林善彰 | 伍義子 | 伍義子 | 廣義 |

本公司臨時義務職員

總理○去非 副理雷夢熊 司庫譚舜興 書記○廣輝

籌辦處兼總收股銀處

雲埠片打街東一百零四號中華會館樓下 五洲大藥房
ENG CHOW COMPANY 104 Pender St. E. Vancouver B. C.

本公司醫生製藥師

○廣陶 美國醫學博士 雷梓材 廣東公立醫院製藥畢業

卑詩省皇家酒房有破天荒之舊五加皮酒 出世 請速購買勿失良機



雙鶴標糯米酒每樽九毫

玫瑰露酒 每樽壹元五
五加皮酒 每樽壹元二五
五加皮起價一元五毫 現減舊價一元二五

天津 永利威酒行謹佈

致公總

堂重要

通告

本年陽曆十月十日舉行總大會召集海內外五房昆仲共訂期建築五祖先烈紀念祠以定洪門之基礎為促進統一南北之張本本總堂召集會議公議從新一律註冊將姓名籍貫存據共享黨員壹切權利每名徵收註冊費美金五毫以資懇親大會之需須九月十五日以前繳交本總堂備辦壹切公決在案仰即召集全體會議將情宣佈使貴埠及鄰近區域洪門昆仲一體週知遵照施行特此佈聞 中華民國十二年 六月二十二日 井付上註冊收條三連票 第一交原人存據 第二貯在貴堂切勿遺失以備查對而昭信重 第一將姓名籍貫年齡填妥繳回本總堂俾編入總冊并將原人現在西字住址寫明第三號票底以便消息往來仰速照行幸勿延玩有厚望焉 金山大埠 致公總堂 同發 城多利埠 致公總堂

紀實小說
盲孝女
(一)

慵客

郭基亦不以爲異。曰：羣盲以日鄰陳館之傭役，以爲易與。誦諄之聲乃復發。僉曰：郭基哥，吾素識汝，汝誠能始終爲彼女子作保障。吾輩幸甚。吾更願汝盡舉此區區傭金，先給彼女。則豪俠之名，益爲遠播。否則無寧暫忍之爲愈。蓋譏之也。郭基益悲。曰：汝審吾爲傭不克庇此少女耶？汝曹姑少俟。言已。便令少女與老婦，隨已返至館門前。疾步入厨，盡取餘瀝，盛以筐鉢，使自持歸。曰：翌日來，吾更食汝。母與彼等伍。少女與婦涕泣道謝而去。

（未完）

特載

遊青島之觀察

盛竹書君頃自青島歸，着有青島游行記壹文曰：余爲交通青島新設支行，前往有事接洽，適值南方溽暑薰蒸，以避暑勾留將近兩星期，而游覽各地步行時居多，因該地氣候與他方不同，雖在大暑時節，赤日當空，亦不甚炎熱，馬路大半由山

中華民國十貳年

新聞紙第廿四卷

崗開闢、形勢不無高下、而路平如砥、徐步緩行、亦幾忘其爲高下、且道旁樹木由林務處管理、其樹之整齊之葱翠、饒有清雅之致、兩旁人行路之寬敞之清潔、縱橫一律、即上海南京路、亦難與比倫、詢諸久居該地各商家云、自收歸中國管理後、工程局對於道路、力圖整頓、商埠、德國日本時代、我中國商民、小本經營、居其多數、其大種商業、因在外人勢力範圍之內、不易發展、現收歸中國、日人紛紛回國、向爲外人所束縛者、今則可以自、由矣、向爲外人所專利者、今則可公開矣、且聞官廳對於我中國商人、保護提倡、不遺餘力、(未完)

。而以此糜費之金錢。日日儲蓄。一俟積成的款。即存入銀行生息。三五年後。母子相生。必能成爲鉅款。即可作一時正當之急需矣

。(式)關於道德的。上述糜費「嗜好及濫用」染之者大有損于其自身之品格。且其作事。因之亦難功成。若戒絕不染。非特足以省錢。并可

節省糜費談

(顏泉)

我國今日如上海漢口諸大埠。生活程度已日高一。即內地諸鎮。亦米珠薪桂。具有同情。竊思生活程度日高。則吾人生計自將隨之日蹙。集腋成裘。可以救濟災黎。可以助欸贖路。以糜費者化爲正當急需之用。一舉兩得。我伯叔兄弟諸姊妹。尚祈注意及之。

聯文

新寧鐵路收歸政府管理友人作聯以輓之

總理慘受橫征。可憐十八載事功。
泡影曇花。辛苦牛牛揮老淚。
如談梅畫餅。困窮末路喪良心。
元帥頻頒亂命。堪笑三十萬軍餉。

[illegible]

環球公司

銅 用 應 春 開 幫 大 到

鐵
器
皿
發
售

辦
新
司
公
本

意 注 君 諸 牧 耕 樵 漁

WANCOW COMPANY HARDWARE. 33 Pender Street East Vancouver, B. C. Canada Phone Sey. 4994

張 開 號 三 十 三 牌 門 街 東 打 片 埠 華 高 雲 大 拿 加 在 舖 行 鐵 大 司 公 球 環

四 九 九 四 (毛 詩) 話 電

醫 生 姚 樹 南 花 柳 專 科 大 藥 房 廣 告 同 胞

代理處
滿地可亞細亞公司
哥華永祥源號
雲華金利源
域多利永利源

五淋白濁 每盒一元
三鞭壯陽 每盒一元
男女交合 每盒一元
忍精久戰 每盒一元
遺精滑泄 每盒一元
止渴消渴 每盒一元
一掃光散 每盒一元
頭刺頭痛 每盒一元
振振理口 每盒一元
萬應風濕膏 每盒一元
男女肚痛丹 每盒一元
止通身癢 每盒一元

Yew Chee Nam
1055 STOCKTON ST.
SAN FRANCISCO CALIF.
我有良丹妙藥
專治花柳
不論男女
一服即愈
永不復發
此藥係由名醫
精心研製
功效如神
凡患此症者
請速來購
以免延誤

萬應花柳搜骨丹 每盒一元
此藥專治花柳毒氣入骨
不論新舊
一服即愈
永不復發
凡患此症者
請速來購
以免延誤

膏 丹 丸 散 經 驗 大 矣 馳 名 中 外 假 冒 須 防

號 昌 和 華 高 雲
WO CHUNG
No. 132 1/2 Pender Street East
Vancouver, B. C.
和昌號金器
啓者弟向在雲城專煉十足金
葉巧造中西庄首飾迄今有升
餘年貨真價實遠近馳名僑胞
賜顧額外歡迎大小金器有本
號字印永遠包換
各埠坑上如蒙惠顧請照上列西字付來定當
依期寄上無誤 電話(詩毛)五六八八(B)
弟許昌祈謹啓

欲買平絲小衫者 勿失機會
本公司適有僑胞由祖國携來白大紡綢小衫自餘件寄賣每
件沽銀七元式樣五仙
山東綢十餘疋正沽銀二十二元闊三十一寸長二十五碼半
白大紡綢十餘疋正沽銀二十一元闊廿五寸長二十五碼半
此貨實屬八折 號止交回原人時候無多倘勿失時
本公司在六高華開張織造男女各款最好羊 窄結丁夫精
良久爲僑胞歡迎蓋本公司所織之窄結專取合中國人身
材尺度適合非比西人所造之衫有袖長及不視身之憾而且
價極平 兼售各種衣物
茲將各款衫價列下
疊領衫 八元五 五色旗密胸夾仔 五元五毫
唐裝女衫 八元 密胸夾仔 四元七五
本公司現有七種彩色羊毛線倫光順欲取線
辦來函定然付至
▲買客注意
在加拿大各埠僑胞買貨如先來本公司包支郵費
若由 C. O. D. 交易車費買客自理
(註) 文西公司(田心)
W. Samien Co. 435 Colubia ave. Vancouver, B. C.
司理人黃心田披露

樓 酒 華 東
TONG WAH LOW
Chop Suey And Noodles
16 Pender St. W. Phone Sey. 1748
東方珍饈：華國文章：萃陶醉屈醒之
名流：品評醇酒：辨清聖濁賢之佳釀
：信步登樓：本酒樓開張已久：飲肯
來遊者：朱履三千：出入送迎者：金
銀十式：盛會無分日夜：賓主盡東
南、今特加修飾、裝置新奇、登樓儘
堪悅目、入座倍覺怡神、且廚師業比
易牙、嘉客均稱適口、諸君子幸垂青
焉、本酒樓主人謹啓

裕昌隆廣貨
本號開張數
年之久茶米
油糖珍饈備
有實價貨真
不欺童叟地
道藥材鮮明
且早丸散膏
丹精製妙手
神驗久經膾
炙人口各貨
批發從廉爲
首附送妥捷
定無遲後諸
君垂青歡迎
禮厚
林翰元先生
寓內方脈
▲并擅醫外科花
柳各等奇難雜症
Yee Chung Lung
539 Carrell St.
Box 342
Phone Sey. 5584
Vancouver, B.C.
司理 林立 林普慶

加拿大黃江總堂實業有限公司職員表
中華民國二十一年八月十二日接任
▲總理 紀杰
▲副總理 文錫
▲司庫 景昭
▲調查員 灼衍
▲核數員 恭華
▲董事 壽南 昭昭 禮祥 紀福 錦成 昂池
▲董事 昭立 漢文 煥劍
Wong Kung Har Tong Co. Ltd.
123 A Pender St. E. Vancouver, C. C.

兒科聖手
啓者弟之小兒阿福
年方三歲忽染傷寒
急症牙關緊閉家人
大爲恐慌各醫士皆
束手後延
衛挺生先生診治先
生胸有成竹投以藥
餌立奏奇效吾兒置
諸死地而後生者皆
先生之賜也弟舉家
感恩不忘特誌數言
以彰厥德
衛挺生先生
寓雲保安
藥房
Bow On York Fong
13 Pender St. W.
Vancouver B. C.
會邑廖享恭頌

華埠 店服洋 雲高
H. W. Owne, Co.
504 Main Street,
Phone Sey. 3729
Vancouver, B. C.
(宜 相)
俱絲衣靴內
各正箱帽外
齊絲皮褥洋
備巾袋氈服

華埠 房藥泰義雲高
G. HIGH Co.
Phone Sey. 3729 500 Main Street,
Vancouver, B. C.
(理 接) 環球電報
加拿大 美國中國 上海香港
廣州 司理 盤仲啓

廣 意 注
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元
花柳白濁淋症 每樽一元

裕 綸 德 記
YeeLun Ark Kee & Co.
534 Fisguard St. P. O. Box 1514
Victoria, B. C.
本號信箱改爲 1514 以
後函件照此號數賜來無
誤 新到大幫唐山絲苗
壹占米質靚價格平
油糖雜貨一概俱全如蒙
賜顧批發極平
裕綸號關聯勳啓

眼科名醫
啓者弟在加拿大專治眼科
凡患眼疾者
請速來購
以免延誤

始創花柳扶元搜毒散
此散專治花柳毒氣入骨
不論新舊
一服即愈
永不復發
凡患此症者
請速來購
以免延誤

白濁無憂丸
此丸專治白濁
不論新舊
一服即愈
永不復發
凡患此症者
請速來購
以免延誤

劉日初醫生自製驗胎膏丹丸散
萬在金山大埠都督街五百〇二號
Dr. LAU YIT CHO 502 DUKE AVENUE, SAN FRANCISCO CALIF.